Anuário Unbral das Fronteiras Brasileiras 2017

<http://unbral.nuvem.ufrgs.br/> | E-mail: unbralfronteiras@ufrgs.br

Diálogos do Unbral na comunidade de Estudos Fronteiriços

Adriana Dorfman, Karla M. Müller, Dulce Mazer, Thaís Leobeth

Anuário Unbral das Fronteiras Brasileiras 2017, vol. 4, p. 55-71, 2019.

DOI 10.21826/2525-913X-2017-4-05

Publicado por:

Unbral Fronteira – Portal de Acesso Aberto das
Universidades Brasileiras sobre Limites e Fronteiras;
Instituto de Geociências/UFRGS; Editora Letra1.

Porto Alegre, 2019

UNBRAL
FRONTEIRAS

Diálogos do Unbral na comunidade de Estudos Fronteiriços

Adriana DORFMAN¹

Karla M. MÜLLER²

Dulce MAZER³

Thaís LEOBETH⁴

RESUMO

O presente artigo relata a participação dos membros do Projeto Unbral Fronteiras em eventos nacionais e internacionais. Em diferentes momentos, a equipe compartilhou resultados do projeto e promoveu a visibilidade das questões fronteiriças e da proposta de trabalho do grupo. A sinergia entre pesquisadores de diferentes áreas mostra-se capaz de alavancar as pesquisas no âmbito dos Estudos Fronteiriços, pois corresponde à própria dinâmica do objeto.

PALAVRAS-CHAVE: Unbral Fronteiras. Estudos Fronteiriços. Produção científica. Fronteiras internacionais. Interdisciplinaridade.

¹ Doutora em Geografia. Professora Associada do Departamento de Geografia e do Programa de Pós-Graduação em Geografia da Universidade Federal do Rio Grande do Sul.

E-mail: adriana.dorfman@ufrgs.br

² Doutora em Ciências da Comunicação. Professora Titular do Departamento de Comunicação e do Programa de Pós-Graduação em Comunicação da Universidade Federal do Rio Grande do Sul.

E-mail: kmmuller@ufrgs.br

³ Doutora em Comunicação e Informação. Membro do Grupo de Pesquisa Espaço, Fronteira, Informação e Tecnologia vinculado à Universidade Federal do Rio Grande do Sul.

E-mail: mazerdulce@yahoo.com.br

⁴ Mestra em Comunicação e Informação. Doutoranda no Programa de Pós-Graduação em Comunicação da Universidade Federal do Rio Grande do Sul.

E-mail: thaisleobeth@gmail.com

O Projeto Unbral Fronteiras, durante o ano de 2017, foi representado em variados seminários, congressos, encontros etc, nacionais e internacionais, com participação de membros do grupo em mesas de debate, grupos de trabalho, entre outras atividades. O projeto também se ocupou de divulgar alguns desses eventos aos interessados na temática das fronteiras. Essas práticas contribuem para o fortalecimento da rede de professores, pesquisadores, profissionais e estudantes que dialogam com este tema, mantendo uma ativa agenda de discussões acerca dos Estudos Fronteiriços.

Seminário Permanente Gênero e Territórios de Fronteira

Este seminário foi promovido pelo Núcleo de Estudos de Gênero Pagu da UNICAMP (Campinas) e teve sua primeira sessão em 17 de março de 2017, com os temas “Governo, Estado, Fronteira e Gênero”, e o título: “Penosidade de Fronteira: perspectivas de governo, de gestão e de invenção da fronteira” (Figura 1). As provocações postas em cena nessa discussão giravam em torno da articulação, gênero, estado e fronteira e das performatividades governamentais – e acadêmicas – de fronteira. O projeto Unbral Fronteiras foi convidado para contribuir com a discussão do tópico: As ciências da Fronteira, gênero, poder e modernidade: como enlaçar?

VI Seminário de Estudos Fronteiriços e II Colóquio Unbral de Estudos Fronteiriços

Adriana Dorfman e Karla Maria Muller, coordenadoras do Unbral Fronteiras, participaram do VI Seminário de Estudos Fronteiriços, organizado pelo Mestrado em Estudos Fronteiriços da Universidade Federal de Mato Grosso do Sul (UFMS/CPAN) e Fundação de Apoio da UFMS, com apoio financeiro da CAPES, *Universidad de Buenos Aires* e Sadesul, e apoio institucional do Unbral Fronteiras, Grupo Retis e *El Colegio de la Frontera Norte*. O evento ocorreu

Figura 1: Cartaz do evento promovido Núcleo de Estudos de Gênero Paqu

Fonte: Arquivo pessoal de Adriana Dorfman.

de 02 a 04 de outubro de 2017 em Corumbá/MS. Na ocasião, foi realizado o II Colóquio Unbral de Estudos Fronteiriços, quando foi lançado o Anuário Unbral das Fronteiras Brasileiras 2016, com apresentação da metodologia de pesquisa empregada na construção e implementação de novas informações no Portal.

Entre os participantes do evento estavam professores e pesquisadores brasileiros e estrangeiros, cujas abordagens temáticas tiveram ênfase em: Pantanais e fronteiras, Pesquisas em ambientes fronteiriços, Linguagens em fronteiras, Comunicação, Gênero e saúde nas fronteiras, Comercialização fronteira de produtos da agricultura camponesa, Experiências em pesquisas na Pós-graduação e Segurança nas fronteiras. O momento também foi propício para reuniões entre professores e pesquisadores que estudam os fenômenos fronteiriços, bem como para o compartilhamento de conhecimentos e proposição de novos projetos

conjuntos, dos quais alguns resultados foram publicados em Edição Especial da Revista Geopantanal (Figura 2). O mote do VI SEF foi “Onde as fronteiras se encontram”, traduzindo o espírito do evento.

Figura 2: Capa da Edição da Revista Geopantanal (v. 12, 2017)

Fonte: Revista GeoPantanal. Da esquerda para a direita: Paulo Peiter, Carlos Zárate, Rebeca Steiman, ?, Vera Raddatz, Luiz Fabio Silva Paiva, Karla Müller, Edgar Aparecido, Juan Carlos Álvarez, Adriana Dorfman, Alberto Hernandez

Conferência “Geografias para a Paz”

Entre os dias 23 e 25 de abril de 2017 foi realizada a Conferência “Geografias para a Paz”, em La Paz, capital da Bolívia. O Projeto de Pesquisa Unbral Fronteiras - Portal de Acesso Aberto das Universidades Brasileiras Sobre Limites e Fronteiras contribuiu na divulgação e com a participação da coordenadora do projeto, professora Adriana Dorfman e do pesquisador Arthur Luna Borba Colen França (Figura 3). Foi apresentado o texto *Cultural production and fronteiroço identities at the Peace Border* (França; Dorfman, 2017).

Figura 3: Registro de Adriana Dorfman e Arthur Luna Borba Colen no evento

Fonte: Arquivo pessoal de Adriana Dorfman.

O evento foi promovido pela União Geográfica Internacional em parceria com a organização do XVI *Encuentro de Geógrafos de América Latina (Egal)*, realizado de 26 a 29 de abril de 2017. Neste evento, foram apresentados resultados do projeto Unbral Fronteiras com grande receptividade por parte da comunidade ali reunida (Dorfman; França; Rocha, 2017).

Conferência Migrações, Racismo e Xenofobia

Em 27 de junho de 2017, o Instituto Latino-Americano de Estudos Avançados (ILEA) da Universidade Federal do Rio Grande do Sul (UFRGS) promoveu a Conferência Migrações, Racismo e Xenofobia (Figura 4). A atividade integrou o Ciclo de Palestras organizado pelo Instituto. Na oportunidade, Adriana Dorfman, coordenadora do Projeto Unbral Fronteiras, foi convidada a abordar as referidas temáticas, juntamente com Roger Raupp Rios (Direitos Humanos/Uniritter) e Karl Martin Monsma (Sociologia/UFRGS). Esse evento foi divulgado pelo projeto.

Jornada Fronteiras Culturais/*Fronteras Culturales*

O Unbral Fronteiras também foi representado na Jornada promovida pelos integrantes do Projeto Fronteiras Culturais/*Fronteras Culturales* realizada em agosto de 2017, na Biblioteca Municipal de Rivera, cidade-gêmea com Sant’Ana do Livramento, na fronteira de Brasil e Uruguai. Na ocasião, a professora e pesquisadora Adriana Dorfman participou dos debates, cuja ênfase se deu sobre os temas Políticas públicas e autônomas e Memória e Patrimônio (material e imaterial) (Figura 5).

A Jornada foi realizada em parceria com a programação do IV Festival Binacional de EnoGastronomia - Produtos do Pampa-*Productos del Bioma Pampa* (Figura 6), evento que celebra produções agropecuárias e práticas culturais da fronteira de Brasil e Uruguai. No Festival, o Anuário Unbral das Fronteiras Brasileiras 2016 foi (re)lançado e distribuído aos interessados.

Figura 4: Cartaz de divulgação da Conferência promovida pelo ILEA/UFRGS

Instituto Latino-Americano de Estudos Avançados
CICLO DE CONFERÊNCIAS
ESTUDOS AVANÇADOS EM CIÊNCIAS E HUMANIDADES - 9ª EDIÇÃO

MIGRAÇÕES, RACISMO E XENOFOBIA
Roger Raupp Rios Direitos Humanos/ UniRitter
Karl Martin Monsma Sociologia/UFRGS
Adriana Dorfmann Geografia/UFRGS

CANDIDO PORTINARI, *Retrantes*, 1944. Óleo/leia 190 x 180 cm. Col. Museu de Arte de São Paulo Assis Chateaubriand São Paulo, Brasil.

27 de Junho - 14h - Auditório do ILEA
Entrada Franca
(Prédio 43322)
Campus do Vale
Informação: 33086941

Instituto Latino Americano de Estudos Avançados

UFRGS
UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL

Fonte: Página do Ilea no Facebook.

Figura 5: Participantes da Jornada reunidos em debate

Fonte: Arquivo pessoal de Adriana Dorfman.

A participação de representantes de numerosos movimentos sociais foi ilustrada através de uma dinâmica cartográfica sobre o mapa da fronteira Brasil-Uruguai, retratada na figura 7. Esse evento reativou os compromissos pela construção as práticas de integração *desde abajo* nas regiões fronteiriças.

XII Encontro Nacional da ANPEGE

O Projeto de Pesquisa Unbral Fronteiras - Portal de Acesso Aberto das Universidades Brasileiras Sobre Limites e Fronteiras colaborou na divulgação da chamada de inscrições para o Grupo de Trabalho Fronteiras, Frentes e suas Dinâmicas Territoriais que integrou a programação do XII Encontro Nacional da Associação Nacional de Pós-Graduação em Geografia (ENANPEGE). Adriana Dorfman, coordenadora do Projeto Unbral Fronteiras, compôs a equipe de coordenação do referido Grupo de Trabalho da 12ª edição do ENANPEGE. O evento foi realizado de 12 a 15 de outubro de 2017, em Porto Alegre/RS, e teve como tema “Geografia, Ciência e Política: do pensamento à ação, da ação ao pensamento”.

Figura 6: Cartaz de divulgação dos eventos

Jornada

FRONTEIRAS CULTURAIS FRONTERAS CULTURALES

Dia 5 de agosto de 2017 (Sábado).
Biblioteca Municipal de Rivera. Uruguai.

PROGRAMA:

- 8h30 - Café da fronteira e mate da boa convivência
- 9h - Abertura;
- 9h15 - Políticas públicas e autônomas;
- 10h - Memória e patrimônio (material e imaterial);
- 10h30 - Trabalho em grupos;
- 12 h - Deliberações.

Após: almoço da Integração no Parque Internacional.

**IV Festival
Binacional de
EnoGastronomia**
Produtos do Pampa - Productos del Bioma Pampa

Local: Rua José Gervacio Artigas, Rivera, Uruguai
Mais informações: (51) 985932022 (+598) 91318503
www.festivaldeenogastronomia.com

Fonte: Arquivo pessoal de Adriana Dorfman.

Figura 7: Cartografia dos movimentos e universidades presentes na Jornada Fronteiras Culturais/*Fronteras Culturales* de 2017

Fonte: Arquivo pessoal de Adriana Dorfman.

Salão UFRGS 2017

Camila da Silva Souza e Mehadi Cunha Rios, então bolsistas de iniciação científica do projeto, apresentaram respectivamente os trabalhos “Unbral Fronteiras - Portal de acesso aberto aos trabalhos acadêmicos sobre os limites e fronteiras do Brasil” e “Gênero e fronteira: análise das relações de gênero no ambiente fronteiriço brasileiro” no XXIX Salão de Iniciação Científica da UFRGS (Figura 8). No primeiro, abordou-se a construção do Portal Unbral Fronteiras, os objetivos do projeto e metodologias empregadas na elaboração e na manutenção da base de dados (Souza, 2017). No segundo, a autora analisou relações de gênero por meio de revisão bibliográfica de trabalhos sobre gênero e fronteira encontrados no Portal (Rios, 2017).

No Salão de Ensino 2017 foram apresentados os trabalhos “Análise da representação da fronteira por alunos do Ensino Médio”, de Cátia Cilene Pereira Froehlich, e “O ensino da África

Figura 8: Membros do Projeto Unbral Fronteiras no SIC 2017

Fonte: Arquivo pessoal de Adriana Dorfman. Da esquerda para a direita:

Tania Marques Strohaecker (fiscal do projeto), Camila da Silva Souza (bolsista), Adriana Dorfman (orientadora e coordenadora do projeto) e Mehadi Cunha Rios (bolsista).

na Geografia: propostas descoloniais", de Bruna Bianchi Cagliari, integrantes do projeto. Cátia C. P. Froehlich apresentou resultados de pesquisa qualitativa realizada em ambiente escolar, com o objetivo de identificar o entendimento (percepção) dos alunos sobre fronteira (2017). Também com ênfase no ensino, Bruna B. Cagliari discorreu sobre uma investigação acerca da compreensão do continente africano por parte de alunos no âmbito da disciplina de Estudo das Regiões Continentais, do curso de licenciatura em Geografia da UFRGS (2017).

XXV Jornadas de Jóvenes Investigadores

O Projeto de Pesquisa Unbral Fronteiras - Portal de Acesso Aberto das Universidades Brasileiras Sobre Limites e Fronteiras foi representado na 25ª edição das *Jornadas de Jóvenes Investigadores*, promovida pela *Asociación de Universidades*

Grupo Montevideo (AUGM), de 18 a 20 de outubro de 2017. Na ocasião, Thaís Leobeth, integrante do projeto, então mestranda no Programa de Pós-Graduação em Comunicação e Informação da Fabico/UFRGS, apresentou artigo sobre a pesquisa Mídia e Fronteiras - Cartografia dos Estudos no Brasil, desenvolvida em parceria com o projeto Unbral Fronteiras. A participação se deu com exposição de pôster e apresentação oral no Grupo de Trabalho História, Região e Fronteiras (Figura 9).

Figura 9: Participação nas Jornadas de Jóvenes Investigadores

Fonte: Arquivo pessoal de Thaís Leobeth.

Na oportunidade, foram distribuídos exemplares do Anuário Unbral das Fronteiras Brasileiras 2016, sendo um deles posteriormente inserido no acervo da Biblioteca Professora Nélida Landreani da *Facultad de Ciencias de la Educación* da *Universidad Nacional de Entre Ríos* (UNER), província de Paraná/Argentina, por encaminhamento de uma participante das Jornadas que recebeu o Anuário. O evento foi um espaço pertinente ao diálogo sobre estudos de fronteiras por congregarem estudantes de graduação, pós-graduação, professores e pesquisadores brasileiros, uruguaios, argentinos, paraguaios, bolivianos e chilenos das variadas áreas do conhecimento.

Palestra “A Fronteira do arco Sul e sua realidade econômica e social”

A professora Adriana Dorfman, docente do Departamento de Geografia da Universidade Federal do Rio Grande do Sul (UFRGS) e coordenadora do Projeto de Pesquisa Portal Fronteiras - Portal de Acesso Aberto das Universidades Brasileiras Sobre Limites e Fronteiras, ministrou a palestra “A Fronteira do arco Sul e sua realidade econômica e social” na manhã do dia 22 de novembro de 2017, em Uruguaiana/RS. Este texto está disponível no livro *Fronteiras do Brasil: diagnóstico e agenda de pesquisa para política pública*, publicado pelo IPEA (Bitoun; Stenner; Dorfman, 2017).

A atividade integrou a programação da Oficina de Trabalho “Fronteiras do Brasil; uma avaliação do arco Sul” (Figura 10), promovida pelo Instituto Nacional de Pesquisa Aplicada (IPEA) e pelo Ministério da Integração Nacional (MI), com o apoio da prefeitura de Uruguaiana e do Serviço Nacional de Aprendizagem Comercial (SENAC), nos dias 22 e 23 de novembro de 2017. O evento contou com mais de 100 participantes brasileiros, argentinos e uruguaios, representando 16 cidades e 52 instituições governamentais e não-governamentais e resultou numa publicação do IPEA.

Figura 10: Folder de divulgação da Oficina de Trabalho Fronteiras do Brasil

20 a 24 de novembro de 2017, 8h30 às 18h, Uruguaiana (RS)

Oficina de Trabalho

**Fronteiras do Brasil:
uma avaliação do arco Sul**

Local:
Serviço Nacional de Aprendizagem Comercial (Senac)
Travessa Doutor César Cunha, s/nº - Centro, Uruguaiana (RS)

Realização do Ipea e do o Ministério da Integração Nacional (MI), com o apoio da Prefeitura de Uruguaiana e do Serviço Nacional de Aprendizagem Comercial (Senac) Uruguaiana

Instituto de Pesquisa Econômica Aplicada INSTITUTO DO PLANEJAMENTO, ORÇAMENTO E GESTÃO MINISTÉRIO DA INTEGRAÇÃO NACIONAL

Fonte: Arquivo pessoal de Adriana Dorfman.

XVI Congreso Internacional sobre Integración Regional, Fronteras y Globalización en el Continente Americano

O Projeto de Pesquisa Unbral Fronteiras - Portal de Acesso Aberto das Universidades Brasileiras Sobre Limites e Fronteiras colaborou com a divulgação do *XVI Congreso Internacional sobre Integración Regional, Fronteras y Globalización en el Continente Americano* (Figura 11), realizado de 17 a 21 de outubro de 2017, na cidade de Medellín, na Colômbia. O evento marcou o 50º aniversário do *Grupo de Trabajo sobre Fronteras, Regionalización y Globalización en América*, do *Consejo Latinoamericano de Ciencias Sociales* (CLACSO).

Figura 11: Banner de divulgação do evento

Fonte: Portal *Universidad de Antioquia*.

DSSA Debates: “Saneamento Transfronteiriço e a Bacia Hidrográfica Mirim São Gonçalo (Brasil-Uruguai)”

O Projeto de Pesquisa Unbral Fronteiras - Portal de Acesso Aberto das Universidades Brasileiras Sobre Limites e Fronteiras foi também representado no Seminário Saneamento Transfronteiriço e a Bacia Hidrográfica Mirim São Gonçalo (Brasil-Uruguai), realizado em 26 de outubro de 2017. Na oportunidade, a coordenadora do Unbral, professora Adriana Dorfman, participou dos debates.

O evento foi promovido pelo Departamento de Saneamento e Saúde Ambiental do Programa de Pós-graduação em Saúde Pública e Meio Ambiente (PGSPMA) da Escola Nacional de Saúde Pública (ENSP/FIOCRUZ), em Manginhos, no Rio de Janeiro.

Considerações finais

A sinergia entre pesquisadores de diferentes áreas mostra-se capaz de alavancar as pesquisas no âmbito dos Estudos Fronteiriços, pois corresponde à própria dinâmica do objeto. Os esforços seguirão na direção de aprofundar as metodologias, as teorias e a interdisciplinaridade sempre em questão nessas iniciativas.

Referências

ASOCIACIÓN de Universidades Grupo Montevideo. Disponível em: <<http://grupomontevideo.org/sitio/noticias/disponible-el-resumen-de-los-trabajos-presentados-en-la-xxv-jornadas-de-jovenes-investigadores-de-augm/>>. Acesso em: 10 out. 2018.

BITOUN, Jean; STENNER, Carlos; DORFMAN, Adriana. A rede urbana nacional e a fronteira: Debatedores. **Fronteiras do Brasil: diagnóstico e agenda de pesquisa para política pública**. 2017.

CAGLIARI, Bruna Bianchi. O ensino da África na Geografia: propostas descoloniais. Salão de Ensino (13.: 2017 out 16-20 : UFRGS, Porto Alegre, RS). **XIII Salão de Ensino - 2017**. Disponível em: <<https://lume.ufrgs.br/handle/10183/178088>>. Acesso em: 10 set. 2019.

DORFMAN, A.; FRANÇA, ARTHUR LUNA BORBA COLEN ; ROCHA, R. P. Escalas e provocação de lugar: análise da distribuição espacial de temas abordados nos estudos fronteiriços no Brasil. In: **Encuentro de Geógrafos de América Latina** (EGAL), 2017, La Paz. Escalas e provocação de lugar: análise da distribuição espacial de temas abordados nos estudos fronteiriços no Brasil, 2017.

ENANPEGE. Disponível em: <<http://www.enanpege.ggf.br/2017/>>. Acesso em: 10 out. 2018.

FRANÇA, ARTHUR LUNA BORBA COLEN ; DORFMAN, A. . Cultural production and fronteiriço identities at the Peace Border. In: **International Geographical Union - Conferencia Temática Geographies for Peace**, 2017, La Paz. Cultural production and fronteiriço identities at the Peace Border, 2017.

FROELICH, Catia Cilene Pereira. Análise da representação da fronteira por alunos do Ensino Médio. Salão de Ensino (13.: 2017 out 16-20 : UFRGS, Porto Alegre, RS). **XIII Salão de Ensino - 2017**. Disponível em: <<https://lume.ufrgs.br/handle/10183/177830>>. Acesso em: 10 set. 2019.

INSTITUTO de Pesquisa Econômica Aplicada. Disponível em: <http://www.ipea.gov.br/portal/index.php?option=com_content&view=article&id=30512>. Acesso em: 10 out. 2018.

INSTITUTO Latino-Americano de Estudos Avançados. Disponível em: <<https://www.facebook.com/ILEAUFRGS/>>. Acesso em: 05 out. 2019.

RIOS, Mehadi Cunha. Gênero e fronteira: análise das relações de gênero no ambiente fronteiriço brasileiro. Salão de Iniciação Científica (29. : 2017 out. 16-20 : UFRGS, Porto Alegre, RS). **XXIX Salão de Iniciação Científica – 2017**. Disponível em: <<https://lume.ufrgs.br/handle/10183/175534>>. Acesso em: 10 set. 2019.

SOUZA, Camila da Silva. Unbral Fronteiras - Portal de acesso aberto aos trabalhos acadêmicos sobre os limites e fronteiras do Brasil. Salão de Iniciação Científica (29. : 2017 out. 16-20 : UFRGS, Porto Alegre, RS). **XXIX Salão de Iniciação Científica - 2017**. Disponível em: <<https://lume.ufrgs.br/handle/10183/175539>>. Acesso em: 10 set. 2019.

UNIVERSIDAD de Antioquia. Disponível em: <<http://www.udea.edu.co>>. Acesso em: 04 set. 2019.